

<b>DEPARTMENT OF LANGUAGES</b>
--------------------------------

Head of the Department:  
Dagmar Špildová

Tel.: + 421 2 59274 262  
E-mail: spildova@svf.stuba.sk

## I. STAFF

### Senior Lecturers

Filipou Tatiana	+421 2 59274 255	filipou@svf.stuba.sk
Habajová Irina	+421 2 59274 269	habajova@svf.stuba.sk
Něničková Janka	+421 2 59274 267	nenickov@svf.stuba.sk
Ondrejkočivová Daniela	+421 2 59274 253	ondrejd@svf.stuba.sk
Pálová Alžbeta	+421 2 59274 250	palova@svf.stuba.sk
Pišteková Viera	+421 2 59274 263	pistekov@svf.stuba.sk
Špildová Dagmar	+421 2 59274 262	spildova@svf.stuba.sk
Števove Viola	+421 2 59274 267	stevove@svf.stuba.sk
Vašková Soňa	+421 2 59274 255	vaskova@svf.stuba.sk

### Native Speaker Lecturer

Gambrill Debra	+421 2 59274 254	debbie@svf.stuba.sk
----------------	------------------	---------------------

## II. EQUIPMENT

### II.1 Teaching and Research Laboratories

English Language Laboratory  
German Language Laboratory  
Computer Room

### II.2 Special Measuring Instruments and Computers

Audio/Video Workshop  
Personal Computers  
Printers

### III. TEACHING

#### III.1 Graduate Study

##### Subjects

Foreign language - general language  
- specialized technical language

Subject	Semester	Hours Per Week		Lecturer
		Lectures	Seminars	
English	3 – 8	0 – 2		T. Filipoiu D. Gambrill I. Habajová J. Něničková V. Pišteková D. Špildová V. Števoe
German	3 – 8	0 – 2		D. Ondrejčkovičová A. Pálová S. Vašková

#### III.2 Postgraduate Study

All the above languages form part of the Ph.D. course.  
Special seminars in general and professional language.  
Individual consultations concerning thesis topics (English, German and French).

### IV. RESEARCH TARGETS

- Textbooks for specific purposes
- Poster design and presentation
- New methodologies and teaching aids
- Dictionary compilation

### V. RESEARCH PROJECTS

1. Vega Grant-Based Project 1/9060/02: Analysis of Subsoil Deformations of Building Structures Depending on Their Mechanical Properties. Recipient: Viera Pišteková.
2. Vega Grant-Based Project 1/7115/20: Designed Optimalization of Geotechnical Structures. Research team leader: Assoc. Prof. Peter Turček, PhD (Department of Geotechnics). Recipient: Viera Pišteková.
3. Leonardo da Vinci- Language Project: Problem Solve IRL /03/B/F/LA – 153180  
Recipient: Dagmar Špildová

## VI. COOPERATION

### VI.1 Cooperation in Slovakia

1. SPN Publishing House, Bratislava
2. British Council, Bratislava
3. Slovak Association of Teachers of English
4. Cooperation with Language Departments within the Slovak University of Technology, Bratislava
5. Cooperation with secondary school English teachers (joint workshops) aimed at better preparation of their students for tertiary level requirements
6. Friendship magazine, Bratislava
7. Slovak Academy of Sciences – Linguistic Institute of L. Štúr, Bratislava
8. Local Leonardo da Vinci Office, Bratislava
9. Local Socrates Office, Bratislava
10. United States Information Agency, Bratislava
11. The Goethe Institute, Bratislava
12. CASAJC – Czech and Slovak Association of University Teachers of Foreign Languages

### VI.2 International Cooperation

1. British Council, London
2. Boston Hull Massachusetts Institute of Technology
3. University of Washington, Washington, USA
4. Helsinki Language Centre, University of Technology, Finland (exchange of teaching ideas and experience in English language methodology and ESP)

## IX. PUBLICATIONS

### IX.1 Journals

- [1] Něničková J.: George Washington's Birthplace – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, p. 3 (cover article)
- [2] Něničková J.: Mount Vernon – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, p. 4 (cover article)
- [3] Něničková J.: Don't Forget Valentine's Day - Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, p. 3
- [4] Něničková J.: The Courtship of Susan Bell - adaptation – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, pp. 4-5
- [5] Něničková J.: English Idioms – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, p. 8
- [6] Něničková J.: People Who Made America Great – George Washington – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, p. 11
- [7] Něničková J.: Major Meltdown – Dawson's Creek – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, p. 15

- [8] Něničková J.: Love is All You Need – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by: FLP for the SR and the CR, p. 16
- [9] Něničková J.: Library of Congress – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 2 (cover article)
- [10] Něničková J.: Jefferson National Expansion – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 4 (cover article)
- [11] Něničková J.: Competition 2004 – Win a Trip – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 3
- [12] Něničková J.: Springtime on the Menu – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 4-5
- [13] Něničková J.: English Idioms – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 8
- [14] Něničková J.: Thomas Jefferson – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 7
- [15] Něničková J.: The Speckled Band – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 15
- [16] Něničková J.: – English Idioms – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 8
- [17] Něničková J.: Colour Cubes – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 16 (cover article)
- [18] Něničková J.: Henry VIII – Friendship – for Learners of English, April 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 2 (cover article)
- [19] Něničková J.: Henry VIII's Children – Friendship – for Learners of English, April 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 4 (cover article)
- [20] Něničková J.: Do You Find It Funny? – Friendship – for Learners of English, April 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 3
- [21] Něničková J.: The Barber's Uncle – Friendship – for Learners of English, April 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 4-5
- [22] Něničková J.: Abraham Lincoln – Friendship – for Learners of English, April 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 7
- [23] Něničková J.: English Idioms – Friendship – for Learners of English, April 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 8
- [24] Něničková J.: The Great Gatsby - Friendship – for Learners of English, April 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 16
- [25] Něničková J.: San Juan – Spain's Formidable New World Fortress - Friendship – for Learners of English, May – June 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 2 (cover article)
- [26] Něničková J.: Castillo de San Marcos – Friendship – for Learners of English, May - June 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 4 (cover article)
- [27] Něničková J.: English Idioms – Friendship – for Learners of English, May - June 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 8-9

- [28] Něničková J.: If You Need a Certificate in English – Friendship – for Learners of English, May - June 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 21
- [29] Něničková J.: The Perfect Storm - Friendship – for Learners of English, May - June 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 28
- [30] Něničková J.: Spanish and Portuguese Explorers – Friendship – for Learners of English, May - June 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 14-15
- [31] Něničková J.: Editorial – Friendship – for Learners of English, September - October 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 1
- [32] Něničková J.: Wells Cathedral – Friendship – for Learners of English, September - October 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 3 (cover article)
- [33] Něničková J.: Exeter Cathedral – Friendship – for Learners of English, September - October 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 4 (cover article)
- [34] Něničková J.: Ronald Reagan – Friendship – for Learners of English, September - October 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 12
- [35] Něničková J.: Win a Free Pitman Qualification Test – Friendship – for Learners of English, September - October 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 26-27
- [36] Něničková J.: Frankenstein – Friendship – for Learners of English, September - October 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 15
- [37] Něničková J.: And the Winners Are ... - Friendship – for Learners of English, September - October 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p.16
- [38] Něničková J.: The Pilgrim Fathers – Friendship – for Learners of English, November 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 2 (cover article)
- [39] Něničková J.: The First Winter at Plymouth – Friendship – for Learners of English, November 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 3 (cover article)
- [40] Něničková J.: Mayflower II and Plymouth Plantation– Friendship – for Learners of English, November 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 4 (cover article)
- [41] Něničková J.: Bonfire Night – Friendship – for Learners of English, November 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 3
- [42] Něničková J.: The Open Window – Friendship – for Learners of English, November 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 4-5
- [43] Něničková J.: Cranberries– Friendship – for Learners of English, November 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 7
- [44] Něničková J.: The Black Cat – Friendship – for Learners of English, November 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 15
- [45] Něničková J.: Do You Know These Christmas Songs?– Friendship – for Learners of English, December 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 2 (cover article)
- [46] Něničková J.: Did You Know That...? – Friendship – for Learners of English, December 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p.4. (cover article)
- [47] Něničková J.: Christmas Carol - Friendship – for Learners of English, December 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp.4-5

- [48] Něničková J.: English Essay Competition– Friendship – for Learners of English, December 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 21
- [49] Něničková J.: – The United Kingdom – Friendship – for Learners of English, December 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 24-25
- [50] Něničková J.: Win a Free Pitman – Friendship – for Learners of English, December 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 26-27
- [51] Něničková J.: – The Picture of Dorian Gray – Friendship – for Learners of English, December – January 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p.31
- [52] Filipoiu T.: – Charles Dickens – – Friendship – for Learners of English, December – January 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 3
- [53] Špildová D.: – Health Care - – Friendship – for Learners of English, February 2004, Published by FLP for the SR and the CR, p. 10
- [54] Špildová D.: - Nutrition– – Friendship – for Learners of English, March 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp 10-11
- [55] Špildová D.: – Travelling – – Friendship – for Learners of English, May – June 2004, Published by FLP for the SR and the CR, pp. 18-19

## **IX.2 Books and Textbooks**

- [1] Pálová, A.: Technical German, STU Bratislava, 2004 (in German)
- [2] Pálová, A.: German for Communication, STU Bratislava, 2004 (in German)
- [3] Filipoiu, T.: English not only for Civil Engineers, STU Bratislava, 2004 (in English)

## **IX.3 Conferences**

- [1] Ondrejkošová Daniela: Conditional Clauses and Ways to Translate Them in Civil Engineering, In: 9th Conference on Terminology and Translation in Architecture and Civil and Traffic Engineering, Budmerice, 2004
- [2] Habajová, Irina: Problems in Translating Terminology, In: 9th Conference on Terminology and Translation in Architecture and Civil and Traffic Engineering, Budmerice, 2004.